

L'ente quale centro di imputazione di responsabilità nel processo penale ai sensi del d.lgs. 231/2001

L'entreprise comme centre d'attribution des responsabilités dans le procès pénal conformément au décret législatif n°231/2001

Authority for the attribution of responsibility in criminal trial according to d.lgs. 231/2001

Chiara Tebano*

Riassunto

L'autore esamina il contenuto del decreto legislativo 8 giugno 2001, n. 231, in materia di responsabilità amministrativa delle persone giuridiche, delle società e delle associazioni anche prive di personalità giuridica, sotto il profilo della natura della responsabilità normativamente prevista a carico dell'ente. Giurisprudenza e dottrina si sono a lungo interrogate, con diversi approdi interpretativi, in ordine alla natura e al fondamento della responsabilità dell'ente (se penale, amministrativa o appartenente ad un *tertium genus*), anche in considerazione delle ricadute che ne derivano sul piano pratico.

Résumé

L'auteur examine le décret législatif n°231 du 18 Juin 2001, concernant la responsabilité administrative des personnes juridiques, des entreprises et des associations éventuellement dépourvues de la personnalité juridique conformément à la réglementation.

La jurisprudence et la doctrine se sont toujours chargées d'explorer, en utilisant des approches différentes, le caractère de la responsabilité de l'entreprise (pénale, administrative ou appartenant à une troisième catégorie), compte tenu également des éventuels effets négatifs.

Abstract

The author examines the contents of the legislative decree 8 June 2001 n. 231 concerning the administrative responsibility of legal persons, companies and associations also without legal personality according to the established regulations.

Case-law and the legal doctrine have always been investigating, through different interpretative approaches, the nature regarding the legal person responsibility (criminal, administrative or belonging to a *tertium genus*) taking also into account the potential negative effects in practice.

Key words: administrative responsibility; legal persons; Italian legislative decree n. 231/2001; nature of responsibility.

* E' iscritta all'Ordine degli Avvocati di Bologna dal 1995 e all'Albo Speciale degli Avvocati Cassazionisti dal 2010. Perfezionata presso l'Università Statale di Milano in "Questioni controverse in materia di criminalità dei colletti bianchi" e "Il contenzioso avanti le Corti Europee: la Corte Europea dei diritti dell'Uomo". Master in "Progettazione del Modello Organizzativo ex d.lgs. 231/2001".